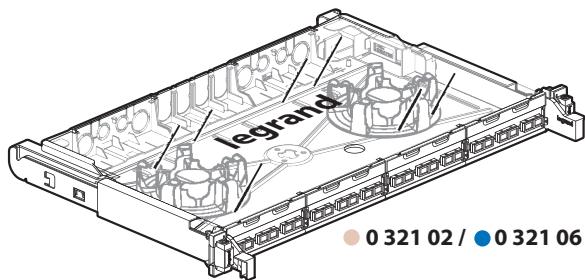


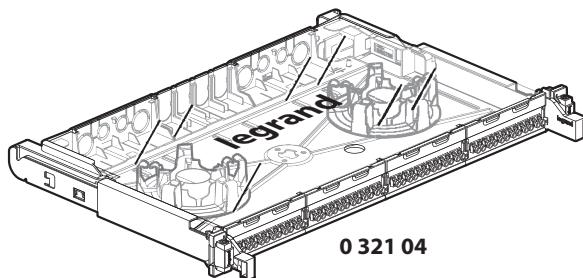
0 321 00



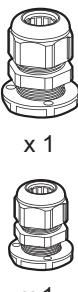
x 1



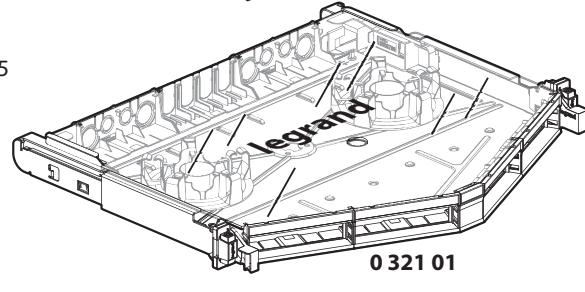
0 321 02 / 0 321 06



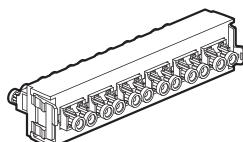
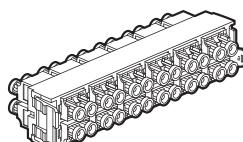
0 321 04



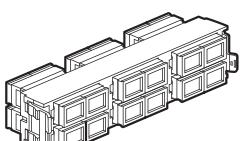
x 1



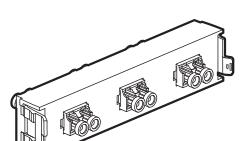
0 321 01

0 321 14 / 0 321 16 /  
0 321 24 / 0 321 37 / HVBL12

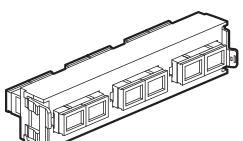
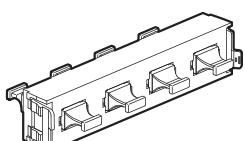
0 321 15 / 0 321 25 / HVBL24



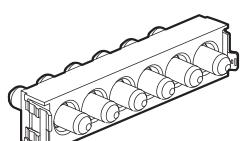
0 321 11 / 0 321 21



0 321 13 / 0 321 23 / 0 321 36

0 321 10 / 0 321 12 /  
0 321 20

0 321 33 / 0 321 34



0 321 17 / 0 321 27

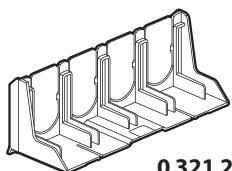
	<b>0 321 11</b>	SC duplex HD 12 singlemode fibres
	<b>0 321 21</b>	SC duplex HD 12 multimode fibres
	<b>0 321 10</b>	SC duplex 6 singlemode fibres
	<b>0 321 12</b>	SC apc duplex 6 singlemode fibres
	<b>0 321 20</b>	SC duplex 6 multimode fibres
	<b>0 321 13</b>	LC duplex 6 singlemode fibres
	<b>0 321 23</b>	LC duplex 6 multimode fibres
	<b>0 321 36</b>	LC duplex 6 multimode fibres (aqua)
	<b>0 321 14</b>	LC duplex 12 singlemode fibres
	<b>0 321 16</b>	LC apc duplex 12 singlemode fibres
	<b>0 321 24</b>	LC duplex 12 multimode fibres
	<b>0 321 37</b>	LC duplex 12 multimode fibres (aqua)
	<b>HVBL12</b>	LC duplex 12 multimode fibres (violet)
	<b>0 321 15</b>	LC duplex HD 24 singlemode fibres
	<b>0 321 25</b>	LC duplex HD 24 multimode fibres
	<b>HVBL24</b>	LC duplex HD 24 multimode fibres (violet)
	<b>0 321 17</b>	ST for 6 singlemode fibres
	<b>0 321 27</b>	ST for 6 multimode fibres
	<b>0 321 33</b>	4 MTP adapter, pass-through, singlemode
	<b>0 321 34</b>	4 MTP adapter, pass-through, multimode

- Accessoires
- Accessoires
- Accessories

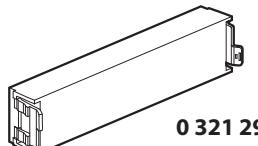
- Zubehör
- Accesorios
- Acessórios

- Αξεσουάρ
- Аксессуары
- Accessori

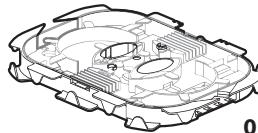
- 附件
- الملحقات



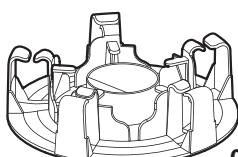
0 321 28



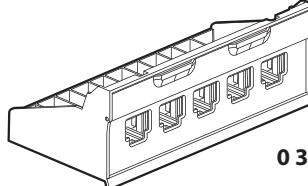
0 321 29



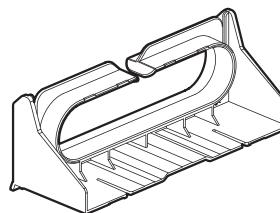
0 321 30



0 321 31

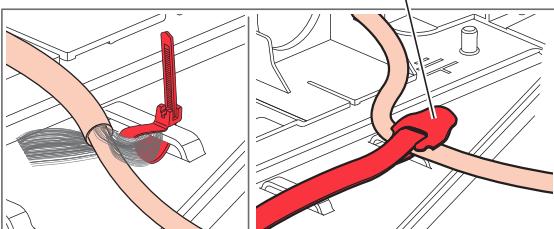
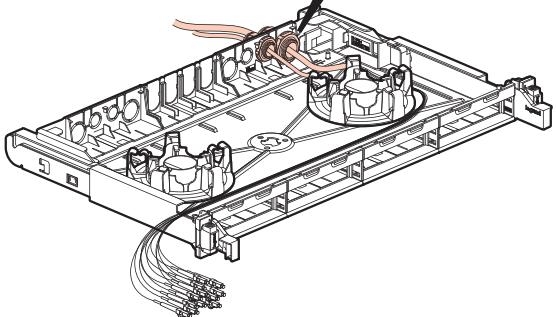
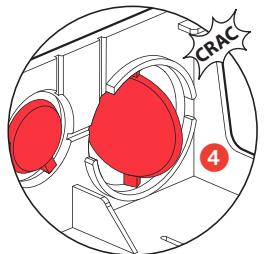
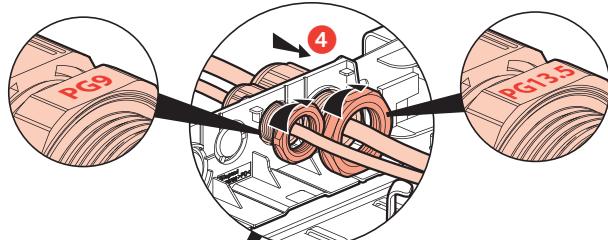
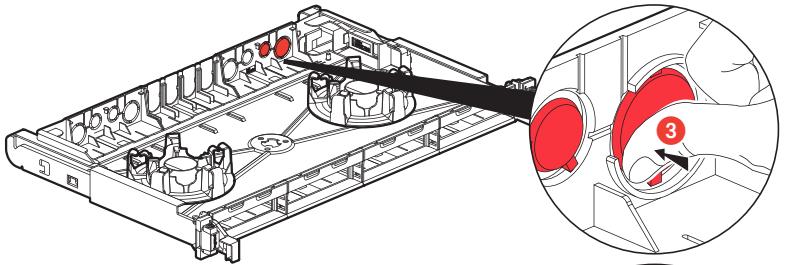
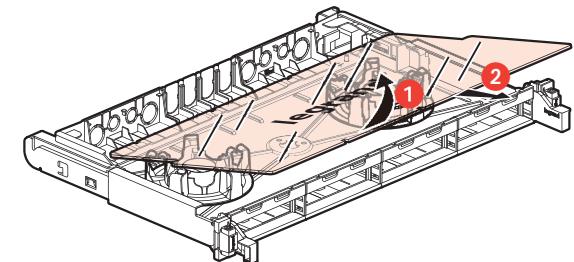


0 321 32



• Préparation  
• Voorbereiding  
• Preparation

• Vorbereitung  
• Preparación  
• Preparaçao

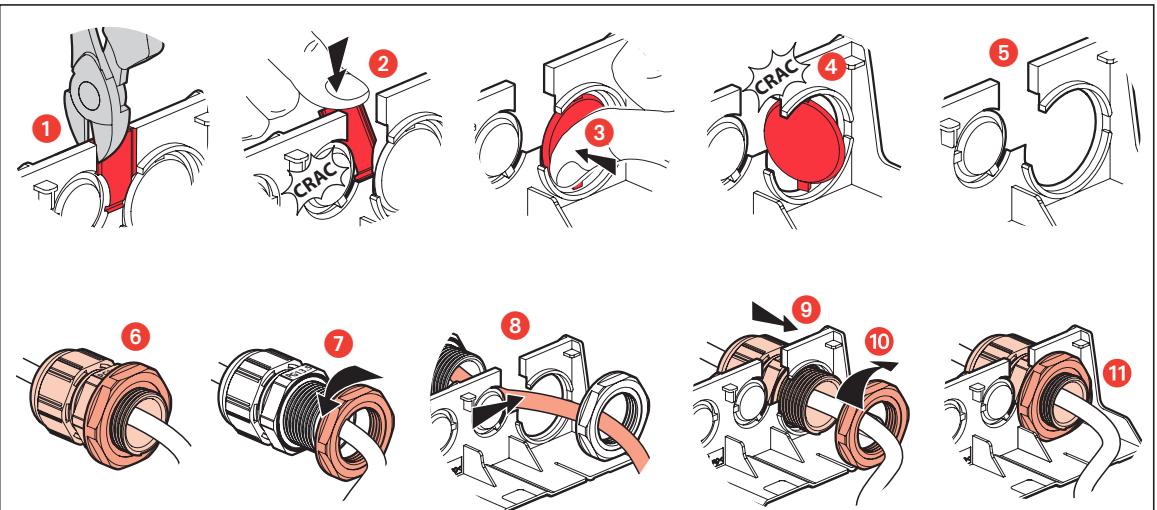
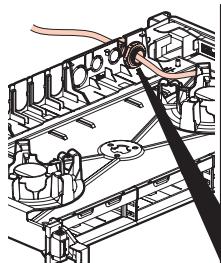
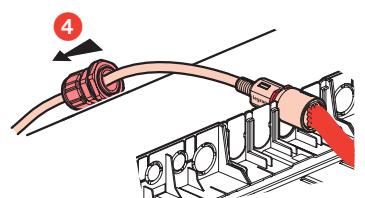
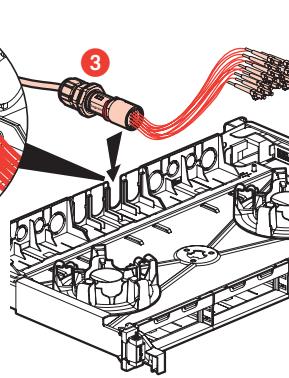
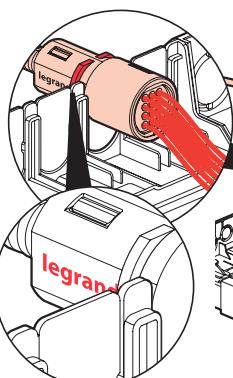
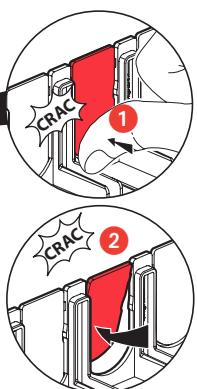
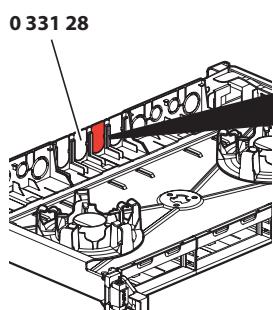


• Préconnectorisation  
• Voor-connectorisatie  
• Preconnectorisation

• Vorverbindung  
• Preconexión  
• Pré-conectorização

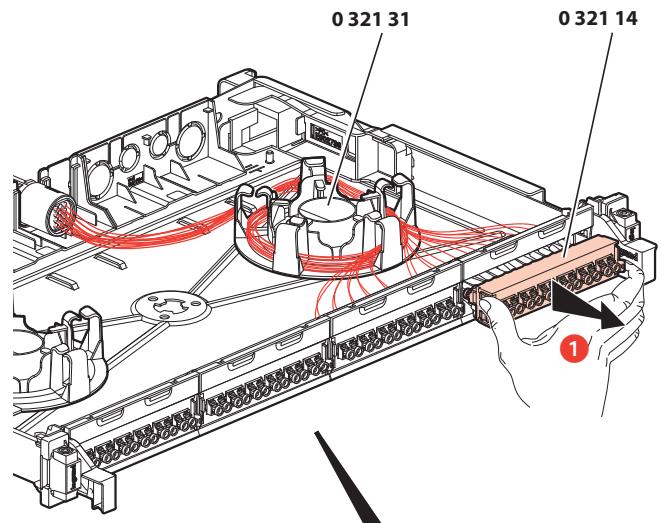
• Προεγκατάσταση συνδετήρων  
• Монтаж кабельных разъемов  
• Pre-connettorizzazione

• 预连接  
• توصيل مسبق



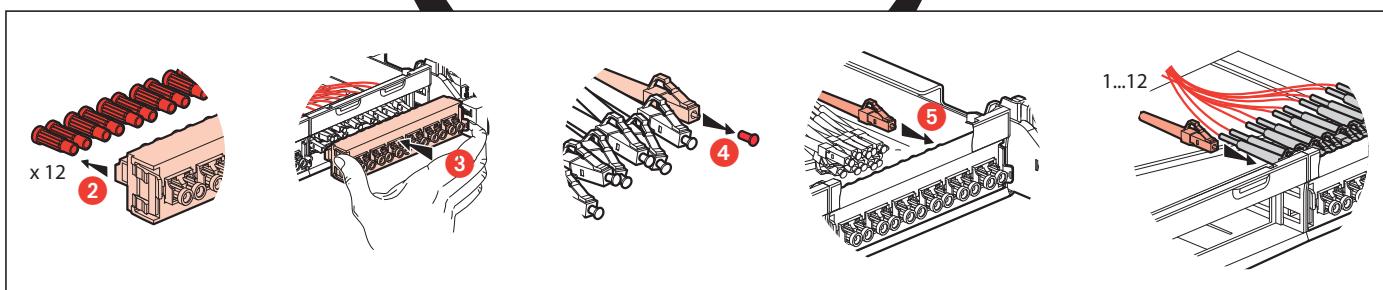
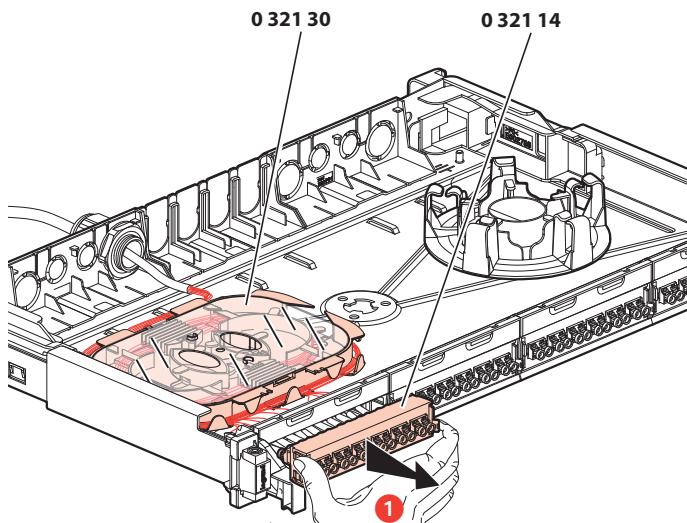
- Lavage et raccordement
- Haspels en aansluiting
- Coiling and connection

- Aufwickeln und Anschließen
- Enrollado y conexión
- Bobinagem e ligação



- Τύλιξη και σύνδεση
- Укладка и подсоединение
- Avvolgimento e collegamento

- 螺旋理线环与接头
- إنشاء الحلقات الاحتياطية والتوصيل

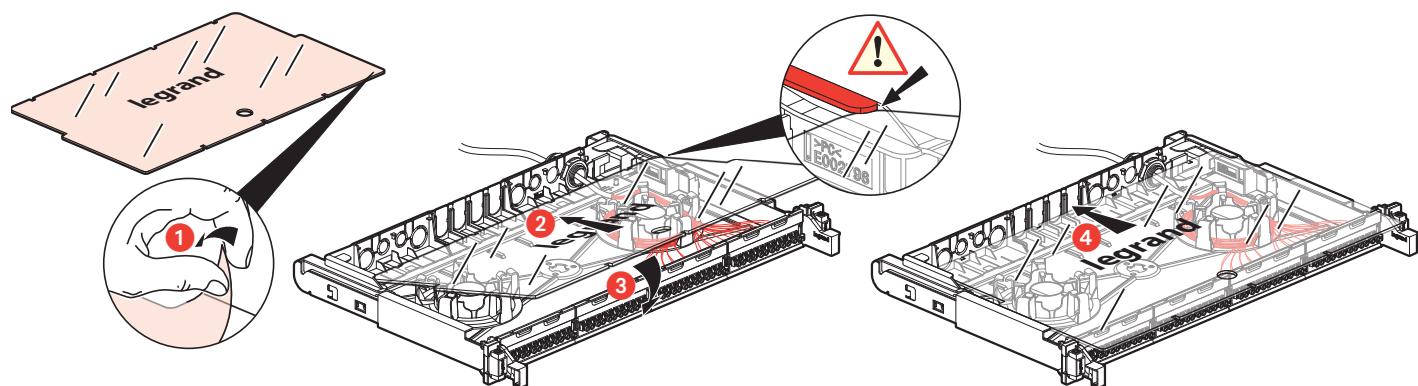


- Remontage capot
- Kap opnieuw plaatsen
- Refitting of cover

- Wiedereinbau der Abdeckung
- Colocación de la tapa
- Remontagem do capô

- Επανατοποθέτηση καλύμματος
- Установка крышки
- Rimontaggio coperchio

- 重新安装盖板
- إعادة تركيب الغطاء

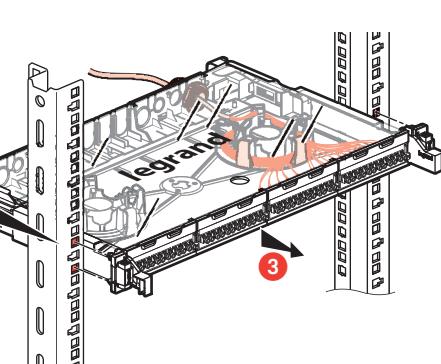
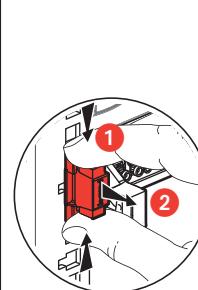
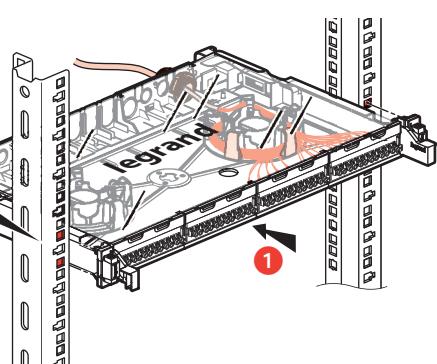
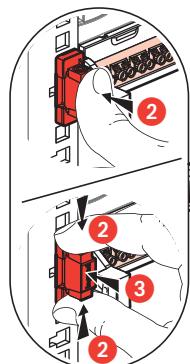


- Montage/Démontage
- Montage/demontage
- Installation/Removal

- Einbau/Ausbau
- Montaje/desmontaje
- Montagem/desmontagem

- Τοποθέτηση/Αφαίρεση
- Монтаж/демонтаж
- Montaggio/Smontaggio

- 安装/拆卸
- التركيب/التفكيك

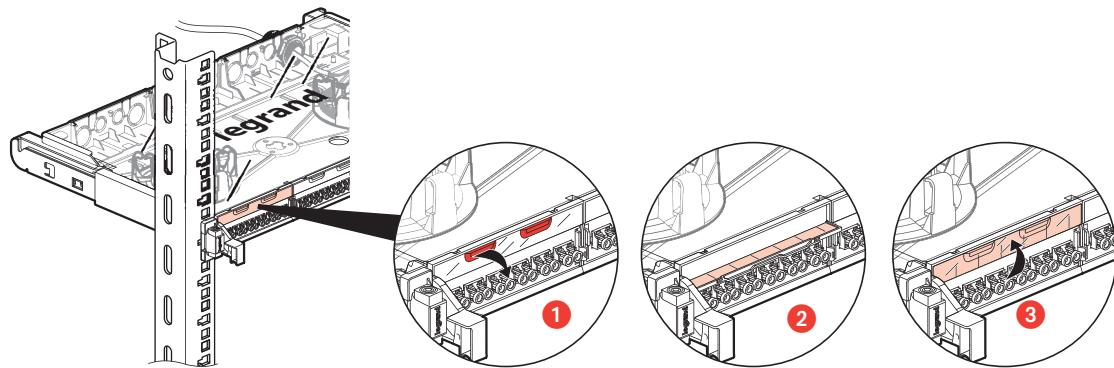


- Utilisation porte-étiquette
- Gebruik van etikethouder
- Use of label holder

- Verwendung Etikettenhalter
- Utilización del portaetiquetas
- Utilização do porta-etiquetas

- Χρήση πλαισίου τοποθέτησης ετικέτας
- Использование держателя этикетки
- Uso porta etichetta

- 使用端子标记座
- استخراج حامل الملصقات

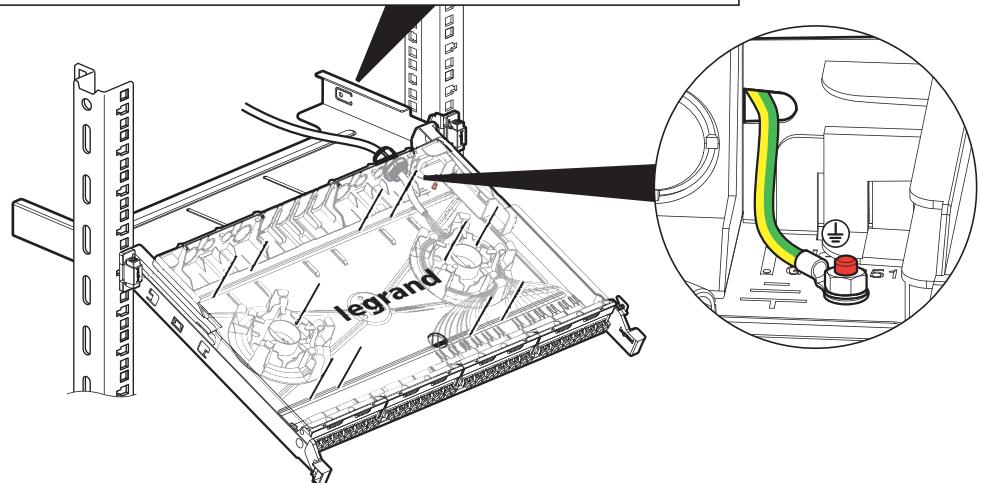
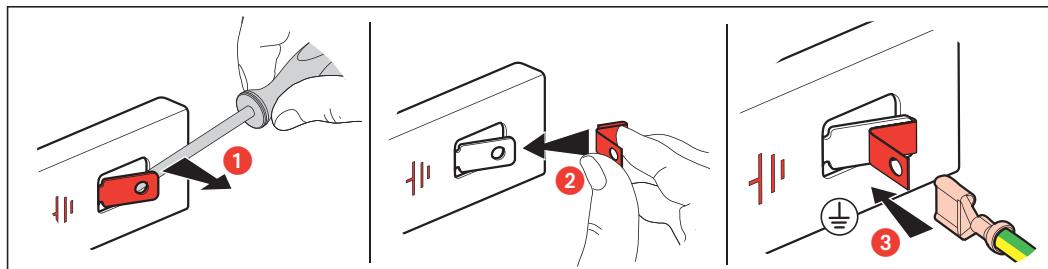


- Mise à la terre
- Aardverbinding
- Earthing

- Erdung
- Puesta a tierra
- Ligação a terra

- Γείωση
- Заземление
- Messa a terra

- 接地
- التأريض

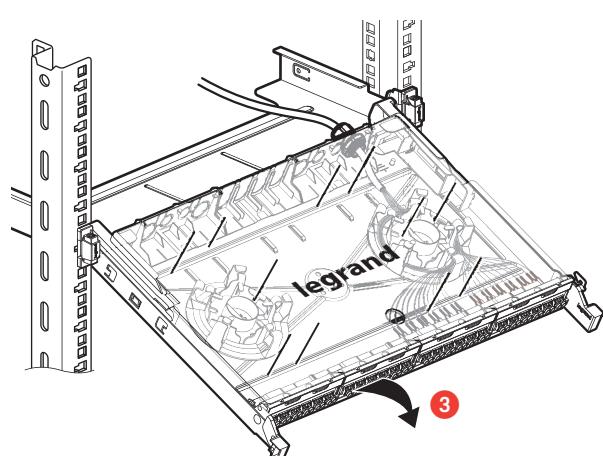
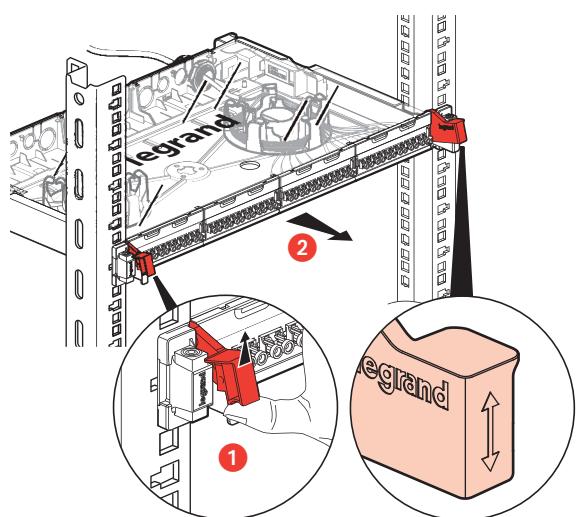


- Maintenance
- Onderhoud
- Maintenance

- Wartung
- Mantenimiento
- Manutenção

- Συντήρηση
- Техническое обслуживание
- Manutenzione

- 维护
- الصيانة

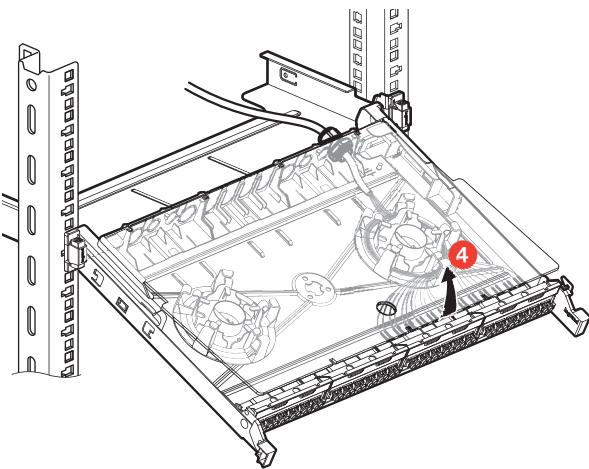


- Maintenance (suite)
- Onderhoud (vervolg)
- Maintenance (continued)

- Wartung (Fortsetzung)
- Mantenimiento (continuación)
- Manutenção (continuação)

- Συντήρηση (συνέχεια)
- Техническое обслуживание (продолжение)

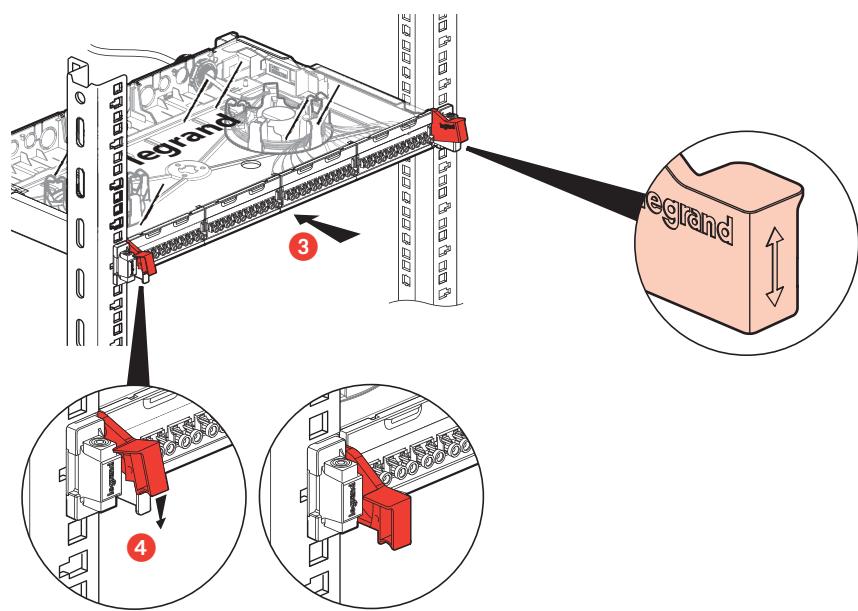
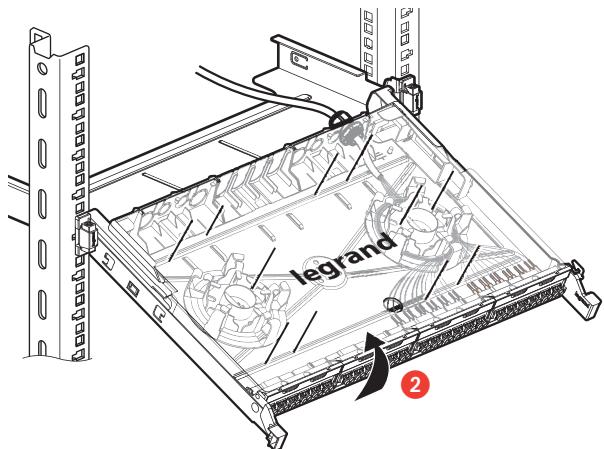
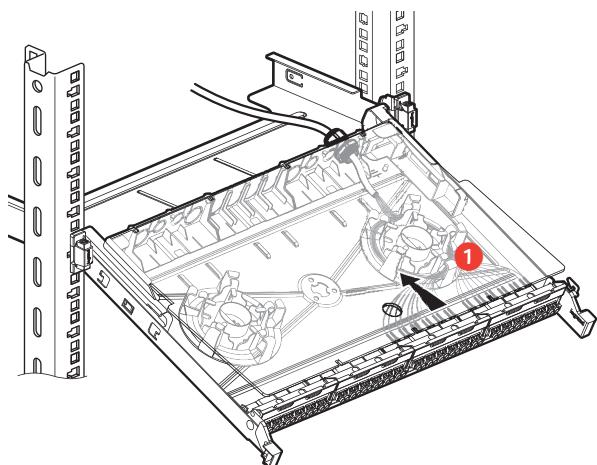
- Manutenzione (segue)
- 维护 (续上页)
- الصيانة (يتبع)



- Maintenance (remontage)
- Onderhoud (opnieuw plaatsen)
- Maintenance (reinstallation)
- Wartung (Wiedereinbau)

- Mantenimiento (remontaje)
- Manutenção (remontagem)
- Συντήρηση (επανατοποθέτηση)
- Техническое обслуживание (сборка)

- Manutenzione (rimontaggio)
- 维护 (重新安装)
- الصيانة (إعادة التركيب)

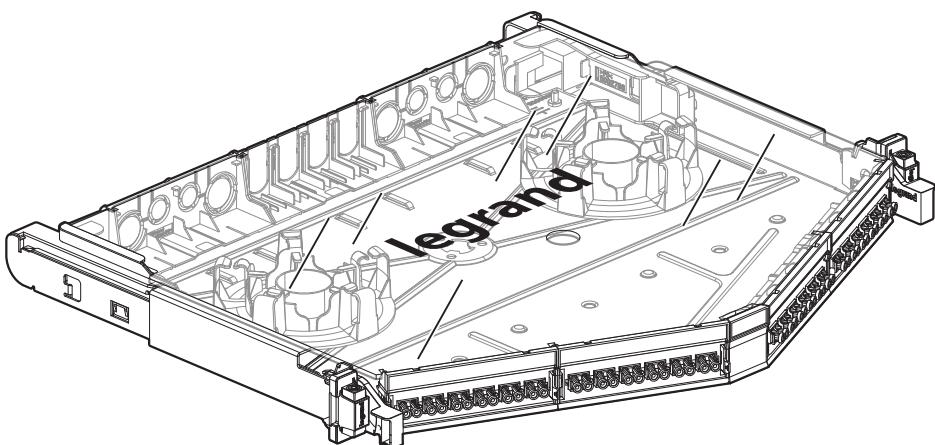
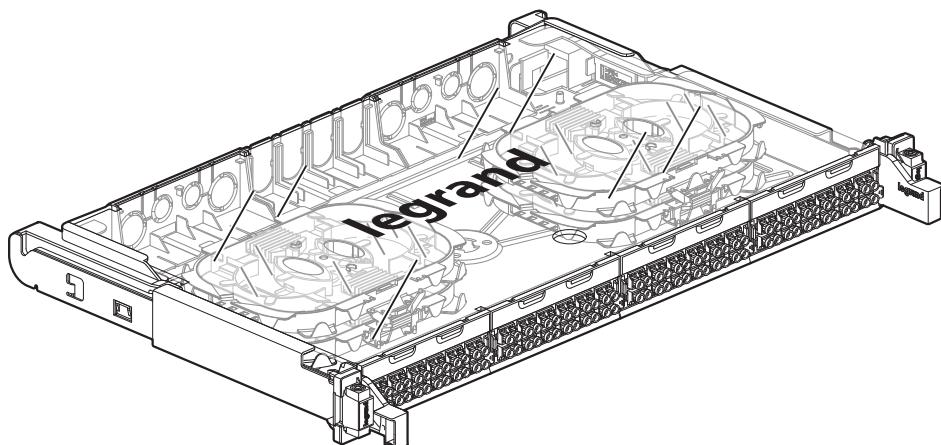
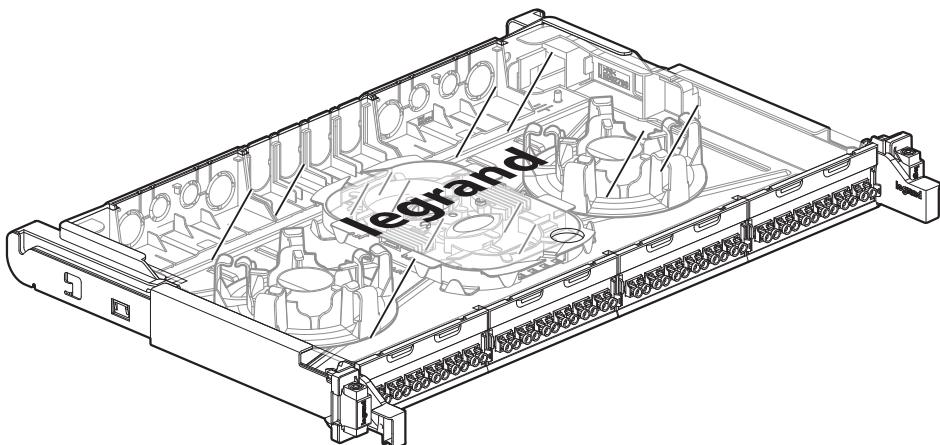


• Autres configurations  
• Andere Konfigurationen  
• Other configurations

• Weitere Konfigurationen  
• Otras configuraciones  
• Outras configurações

• Λοιπές διαμορφώσεις  
• Другие конфигурации  
• Outre configurações

• 其他设置  
• البرمجات الأخرى



⚠ Consignes de sécurité  
Avant toute intervention, couper le courant.  
Respecter strictement les conditions d'installation et d'utilisation.

(FR) (LU) (BE) (CH)

⚠ Veiligheidsvoorschriften  
Onderbrek voor enige ingreep de stroom.  
Neem de installatie- en gebruiksvoorwaarden nauwgezet in acht.

(NL) (BE)

⚠ Safety instructions  
Make sure the power supply is disconnected before any intervention.  
Strictly comply with instructions for installation and use.

(GB) (IE)

⚠ Sicherheitshinweise  
Vor jeglichem Eingriff die Spannungsfreiheit sicherstellen.  
Einbau- und Gebrauchsanleitungen sind genau zu beachten.

(DE) (CH)

⚠ Consignas de seguridad  
Antes de realizar cualquier intervención, cortar la corriente eléctrica.  
Respetar estrictamente las condiciones de instalación y uso.

(ES)

⚠ Instruções de segurança  
Antes de qualquer intervenção, desligar a corrente.  
Respeitar rigorosamente as condições de instalação e de utilização.

(PT)

⚠ Συστάσεις ασφαλείας  
Πριν από οποιαδήποτε επέγειοση, διακόψτε την παροχή ρεύματος.  
Να τηρείτε αντιτρά τις συνθήκες εγκατάστασης και χρήσης.

(GR) (CY)

⚠ Меры предосторожности  
Отключить питание перед проведением любых ремонтных работ.  
Строго соблюдайте требования к условиям монтажа и эксплуатации.

(RU)

⚠ Istruzioni di sicurezza  
Prima di qualsiasi intervento, interrompere l'alimentazione.  
Rispettare scrupolosamente le condizioni d'installazione e uso.

(IT) (CH)

⚠ 安全提示  
在任何干涉以前一定要断电，严格遵守安全和使用的规定。  
«القطع عن التيار الكهربائي، قبل أي تدخل، تقييد تفريداً تماماً بشروط التركيب والاستخدام.»

إرشادات الأمان: